

*I Mina'Trentai Dos Na Liheslaturan Guahan*  
**Bill Log Sheet**

<b>BILL NO.</b>	<b>SPONSOR</b>	<b>TITLE</b>	<b>DATE INTRODUCED</b>	<b>DATE REFERRED</b>	<b>CMTE REFERRED</b>	<b>PUBLIC HEARING DATE</b>	<b>DATE COMMITTEE REPORT FILED</b>	<b>FISCAL NOTES</b>
<b>121-32 (LS)</b>	Judith T. Won Pat, Ed.D., T. R. Muña Barnes , R.J. Respicio, Chris M. Dueñas	AN ACT TO APPROPRIATE THE SUM OF SEVEN HUNDRED THOUSAND DOLLARS (\$700,000.00) ESCHEATED TO THE GENERAL FUND, PURSUANT TO §21116 OF CHAPTER 21, DIVISION 2, TITLE 5, GUAM CODE ANNOTATED, TO THE DEPARTMENT OF ADMINISTRATION FOR THE PURPOSE OF FUNDING THE ACQUISITION OF SOFTWARE, MIGRATION, FIBER CONNECTION SECURITY, AND OTHER UPGRADES NECESSARY TO SUPPORT AND PROTECT THE GOVERNMENT OF GUAM'S COMPUTER SYSTEM AND NETWORK INFRASTRUCTURE.	5/23/13, 11:28am	5/23/13	Committee on Appropriations, Public Debt, Legal Affairs, Retirement, Public Parks, Recreation, Historic Preservation, and Land	WAIVER REQUESTED 05/24/13		<b>Fiscal Note Requested 5/29/13</b>



# COMMITTEE ON RULES

*I Mina'trentai Dos na Liheslaturan Guåhan* • The 32nd Guam Legislature  
155 Hesler Place, Hagåtña, Guam 96910 • [www.guamlegislature.com](http://www.guamlegislature.com)  
E-mail: [roryforguam@gmail.com](mailto:roryforguam@gmail.com) • Tel: (671)472-7679 • Fax: (671)472-3547

Senator  
Rory J. Respicio  
CHAIRPERSON  
MAJORITY LEADER

Senator  
Thomas C. Ada  
VICE CHAIRPERSON  
ASSISTANT MAJORITY LEADER

Senator  
Vicente (Ben) C. Pangelinan  
Member

Speaker  
Judith T.P. Won Pat, Ed.D.  
Member

Senator  
Dennis G. Rodriguez, Jr.  
Member

Vice-Speaker  
Benjamin J.F. Cruz  
Member

Legislative Secretary  
Tina Rose Muña Barnes  
Member

Senator  
Frank Blas Aguon, Jr.  
Member

Senator  
Michael F.Q. San Nicolas  
Member

Senator  
V. Anthony Ada  
Member  
MINORITY LEADER

Senator  
Aline Yamashita  
Member

May 29, 2013

VIA E-MAIL  
[john.rios@bbmr.guam.gov](mailto:john.rios@bbmr.guam.gov)

**John A. Rios**  
**Director**  
**Bureau of Budget & Management Research**  
**P.O. Box 2950**  
**Hagåtña, Guam 96910**

**RE: Request for Fiscal Notes– Bill Nos. 120 – 127 (LS)**

*Hafa Adai* Mr. Rios:

Transmitted herewith is a listing of *I Mina'trentai Dos na Liheslaturan Guåhan's* most recently introduced bills. Pursuant to 2 GCA §9103, I respectfully request the preparation of fiscal notes for the referenced bills.

*Si Yu'os ma'åse'* for your attention to this matter.

Very Truly Yours,

**Senator Rory J. Respicio**  
*Chairperson, Committee on Rules*

Attachments (1)

Cc: Clerk of the Legislature

2013 MAY 29 AM 11:25

Bill Nos.	Sponsor	Title
120-32 (LS)	Frank B. Aguon, Jr., R.J. Respicio, T. C. Ada, Aline A. Yamashita, Ph.D., V. Anthony Ada, DennisG. Rodriguez,Jr., B. J.F. Cruz, T. R. Muña Barnes, Judith T. Won Pat, Ed.D.	AN ACT RELATIVE TO HONORING GUAM'S MEN AND WOMEN WHO HAVE COURAGEOUSLY AND SELFLESSLY SERVED OUR ISLAND PEOPLE AND OUR NATION IN THE WAR ON TERROR AND WHO HAVE MADE THE ULTIMATE SACRIFICE, THROUGH THE ESTABLISHMENT OF A FALLEN HEROES MONUMENT; THROUGH ADDING A NEW SUBSECTION §79601.2 TO CHAPTER 79, ARTICLE 6, TITLE 21, GUAM CODE ANNOTATED.
121-32 (LS)	Judith T. Won Pat, Ed.D., T. R. Muña Barnes, R.J. Respicio, Chris M. Dueñas	AN ACT TO APPROPRIATE THE SUM OF SEVEN HUNDRED THOUSAND DOLLARS (\$700,000.00) ESCHEATED TO THE GENERAL FUND, PURSUANT TO §21116 OF CHAPTER 21, DIVISION 2, TITLE 5, GUAM CODE ANNOTATED, TO THE DEPARTMENT OF ADMINISTRATION FOR THE PURPOSE OF FUNDING THE ACQUISITION OF SOFTWARE, MIGRATION, FIBER CONNECTION SECURITY, AND OTHER UPGRADES NECESSARY TO SUPPORT AND PROTECT THE GOVERNMENT OF GUAM'S COMPUTER SYSTEM AND NETWORK INFRASTRUCTURE.
122-32 (LS)	Judith T. Won Pat, Ed.D., T. R. Muña Barnes, R.J. Respicio, Chris M. Dueñas	AN ACT TO APPROPRIATE THE SUM OF FOUR HUNDRED THOUSAND DOLLARS (\$400,000.00) ESCHEATED TO THE GENERAL FUND, PURSUANT TO §21116 OF CHAPTER 21, DIVISION 2, TITLE 5, GUAM CODE ANNOTATED, TO THE GUAM POLICE DEPARTMENT FOR THE PURCHASE OF NEW POLICE VEHICLES.
123-32 (LS)	Judith T. Won Pat, Ed.D.,DennisG. Rodriguez,Jr., T. R. Muña Barnes, R.J. Respicio, Chris M. Dueñas	AN ACT TO APPROPRIATE THE SUM OF FOUR HUNDRED THOUSAND DOLLARS (\$400,000.00) ESCHEATED TO THE GENERAL FUND, PURSUANT TO §21116 OF CHAPTER 21, DIVISION 2, TITLE 5, GUAM CODE ANNOTATED, TO THE DEPARTMENT OF REVENUE AND TAXATION FOR THE PURPOSE OF FUNDING THE AGENCY'S TRANSACTION PROCESSING SYSTEM.

<p><b>124-32 (LS)</b></p>	<p>Judith T. Won Pat, Ed.D., T. R. Muña Barnes, R.J. Respicio, Chris M. Dueñas</p>	<p>AN ACT TO APPROPRIATE THE SUM OF ONE MILLION FOUR HUNDRED THOUSAND DOLLARS (\$1,400,000.00) ESCHEATED TO THE GENERAL FUND, PURSUANT TO §21116 OF CHAPTER 21, DIVISION 2, TITLE 5, GUAM CODE ANNOTATED, TO THE DEPARTMENT OF REVENUE AND TAXATION FOR THE PURPOSE OF FUNDING REAL PROPERTY REVALUATION</p>
<p><b>125-32 (LS)</b></p>	<p>Judith T. Won Pat, Ed.D., T. C. Ada, T. R. Muña Barnes, R.J. Respicio, Chris M.Dueñas</p>	<p>AN ACT TO APPROPRIATE THE SUM OF FIVE HUNDRED THOUSAND DOLLARS (\$500,000.00) ESCHEATED TO THE GENERAL FUND, PURSUANT TO §21116 OF CHAPTER 21, DIVISION 2, TITLE 5, GUAM CODE ANNOTATED, TO THE DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS FOR THE PURPOSE OF FUNDING THE ACQUISITION OF PROPERTY FOR THE TIYAN PARKWAY PROJECT.</p>
<p><b>126-32 (LS)</b></p>	<p>Judith T. Won Pat, Ed.D., T. C. Ada, T. R. Muña Barnes, R.J. Respicio, Chris M.Dueñas</p>	<p>AN ACT TO APPROPRIATE UNEXPENDED FUNDS ESCHEATED TO THE GENERAL FUND, PURSUANT TO §21116 OF CHAPTER 21, DIVISION 2, TITLE 5, GUAM CODE ANNOTATED, FOR THE PURPOSE OF FUNDING PRINCIPAL AND INTEREST OBLIGATIONS PURSUANT TO THE GUAM FEDERATION OF TEACHERS V. GOVERNMENT OF GUAM, ET. AL., SUPERIOR COURT CASE NO. SP 0009-07.</p>
<p><b>127-32 (LS)</b></p>	<p>Judith T. Won Pat, Ed.D., T. R. Muña Barnes, R.J. Respicio, Chris M. Dueñas</p>	<p>AN ACT TO APPROPRIATE THE SUM OF ONE HUNDRED THOUSAND DOLLARS (\$100,000.00) ESCHEATED TO THE GENERAL FUND, PURSUANT TO §21116 OF CHAPTER 21, DIVISION 2, TITLE 5, GUAM CODE ANNOTATED, TO THE DEPARTMENT OF REVENUE AND TAXATION FOR THE PURPOSE OF SUPPORTING THE OBJECTIVES OF P.L. 31- 135, ALSO KNOWN AS THE "CASH ECONOMY ENFORCEMENT ACT OF 2011"</p>



**OFFICE OF THE SPEAKER**  
**JUDITH T. WON PAT, Ed.D.**  
 CHAIRPERSON OF THE COMMITTEE ON EDUCATION AND PUBLIC LIBRARIES

**VICE CHAIR**  
 COMMITTEE ON TOURISM,  
 MUNICIPAL AFFAIRS,  
 HOUSING AND  
 RECREATION

COMMITTEE ON  
 TAXATION,  
 APPROPRIATIONS, PUBLIC  
 DEBT, BANKING,  
 INSURANCE, RETIREMENT  
 AND LAND

**COMMISSIONER**  
 GUAM COMMISSION ON  
 DECOLONIZATION

GUAM FIRST  
 COMMISSION

**VICE PRESIDENT**  
 ASSOCIATION OF  
 PACIFIC ISLAND  
 LEGISLATURES  
 (APIL)

**BOARD MEMBER**  
 PACIFIC RESOURCES FOR  
 EDUCATION  
 AND LEARNING  
 (PREL)

**LEGISLATIVE  
 REPRESENTATIVE**  
 PACIFIC ISLAND  
 DEVELOPMENT BANK  
 (PIDB)

FESTIVAL OF THE  
 PACIFIC ARTS  
 (FESTPAC)

May 24, 2013

**MEMORANDUM**

To: Honorable Tina Rose Muna –Barnes  
 Legislative Secretary, 32<sup>nd</sup> Guam Legislature

From: Speaker Judith T. Won Pat, Ed.D.

Subject: Waiver of Public Hearing

2013 MAY 21 AM 9:07

I respectfully request that the public hearing requirement for the following bills be waived pursuant to Section 2103(a) of 2GCA:

1. Bill no. 121-32 (LS)
2. Bill no. 122-32 (LS)
3. Bill no. 123-32 (LS)
4. Bill no. 124-32 (LS)
5. Bill no. 125-32 (LS)
6. Bill no. 127-32 (LS)

The subject matter contained in Bill nos. 121-32 (LS), 122-32 (LS), 124-32 (LS), 125-32 (LS) and 127-32 (LS) were publicly heard as items contained in Bill no. 95-32 (COR) during a hearing conducted on May 14, 2013 by the Committee on Appropriations, Public Debt, Legal Affairs, Retirement, Public Parks, Recreation, Historic Preservation and Land (Committee).

A record of the public hearing proceedings for Bill no. 95-32 (COR) is available in the Committee Report submitted by the Committee to the Committee on Rules and the Clerk of the Legislature on May 23, 2013.

The subject matter contained in Bill no. 123-32 (LS) was publicly heard as an item contained in Bill no. 97-32 (LS) during a public hearing conducted on May 14, 2013 by the same committee referenced above.

Your favorable response to this request is appreciated. Please do not hesitate to contact me at 472-3586/7.

*Senseramente,*

**Judith T. Won Pat, Ed.D.**  
 Speaker

cc: Clerk of the Legislature



## COMMITTEE ON RULES

*I Mina'trentai Dos na Liheslaturan Guåhan* • The 32nd Guam Legislature  
155 Hesler Place, Hagåtña, Guam 96910 • [www.guamlegislature.com](http://www.guamlegislature.com)  
E-mail: [roryforguam@gmail.com](mailto:roryforguam@gmail.com) • Tel: (671)472-7679 • Fax: (671)472-3547

Senator  
Rory J. Respicio  
CHAIRPERSON  
MAJORITY LEADER

Senator  
Thomas C. Ada  
VICE CHAIRPERSON  
ASSISTANT MAJORITY LEADER

Senator  
Vicente (Ben) C. Pangelinan  
Member

Speaker  
Judith T.P. Won Pat, Ed.D.  
Member

Senator  
Dennis G. Rodriguez, Jr.  
Member

Vice-Speaker  
Benjamin J.F. Cruz  
Member

Legislative Secretary  
Tina Rose Muña Barnes  
Member

Senator  
Frank Blas Aguon, Jr.  
Member

Senator  
Michael F.Q. San Nicolas  
Member

Senator  
V. Anthony Ada  
Member  
MINORITY LEADER

Senator  
Aline Yamashita  
Member

May 23, 2013

### MEMORANDUM

**To: Rennae Meno**  
*Clerk of the Legislature*

**Attorney Therese M. Terlaje**  
*Legislative Legal Counsel*

**From: Senator Rory J. Respicio**  
*Majority Leader & Rules Chair*

**Subject: Referral of Bill Nos. 121-32 through 126-32(LS)**

As the Chairperson of the Committee on Rules, I am forwarding my referral of **Bill Nos. 121-32 through 126-32(LS)**.

Please ensure that the subject bill is referred, in my name, to the respective committee, as shown on the attachment. I also request that the same be forwarded to all members of *I Mina'trentai Dos na Liheslaturan Guåhan*.

Should you have any questions, please feel free to contact our office at 472-7679.

*Si Yu'os Ma'åse!*

Attachment

I MINA'TRENTAI DOS NA LIHESLATURAN GUÅHAN  
2013 (FIRST) Regular Session

Bill No. 121-32(LS)

Introduced by:

Judith T. Won Pat, Ed.D. *JTW*  
Tina R. Muna-Barnes *TMB*  
R.J. Respicio *RJR*  
C.M. Duenas *CD*

---

AN ACT TO APPROPRIATE THE SUM OF SEVEN HUNDRED THOUSAND DOLLARS (\$700,000.00) ESCHEATED TO THE GENERAL FUND, PURSUANT TO §21116 OF CHAPTER 21, DIVISION 2, TITLE 5, GUAM CODE ANNOTATED, TO THE DEPARTMENT OF ADMINISTRATION FOR THE PURPOSE OF FUNDING THE ACQUISITION OF SOFTWARE, MIGRATION, FIBER CONNECTION SECURITY, AND OTHER UPGRADES NECESSARY TO SUPPORT AND PROTECT THE GOVERNMENT OF GUAM'S COMPUTER SYSTEM AND NETWORK INFRASTRUCTURE.

2013 MAY 23 AM 11:28  
*on*

1 BE IT ENACTED BY THE PEOPLE OF GUAM:

2 Section 1. Appropriation. Notwithstanding any other provision of  
3 law, the sum of Seven Hundred Thousand Dollars (\$700,000.00) escheated  
4 to the General Fund at the end of Fiscal Year 2012 and is available for  
5 appropriations in Fiscal Year 2013, pursuant to §21116 of Chapter 21,

1 Division 2, Title 5, Guam Code Annotated, is hereby appropriated to the  
2 Department of Administration for the acquisition of software, migration,  
3 fiber connection security, government-wide active directory and upgrades  
4 for the government of Guam's computer system and network  
5 infrastructure, and related purposes.

6 **Section 2. Unused Appropriation.** Funds not expended pursuant to  
7 the provisions of this Act, within one (1) year following the date of  
8 enactment, shall no longer be available to the Department of  
9 Administration. Such funds shall become available for future  
10 appropriations by *I Liheslaturan Guåhan*.

11 **Section 3. Reporting Requirement.** The Director of the Department  
12 of Administration shall submit a report to *I Maga'låhen Guåhan* and *I*  
13 *Liheslaturan Guåhan*, no later than One Hundred Eighty (180) days  
14 following enactment of this Act, detailing all transactions pertaining to  
15 funds appropriated herein.

16 **Section 4. Effective Date.** This Act shall be effective upon  
17 enactment.